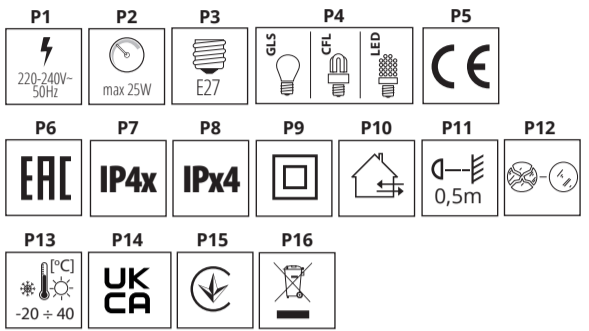




www.kanlux.com

TUNA MINI

(PL) Kanlux SA, ul. Objazdowa 1-3, 41-922 Radzionków (CZ) Distributor: Kanlux s.r.o., Sádová 618, 738 01 Frydek-Místek (SK) Distributor: Kanlux s.r.o., Zlatovská 2179/28, 911 05 Trenčín (HU) Forgalmazza: Kanlux Kft., 9026 Győr, Bácsi út 153/b (UA) ТОВ «КАНЛЮКС», 08130, Київська область, Києво-Святошинський район, с.Петропавлівська Борщагівка, вул. Соборна, будинок 1-5, офіс 617 (RO) Kanlux Lighting S.R.L. Dileuțel 249 Propesi Leordeni, 077160, Ilfov (RU) ООО Канлукс, ул. Комсомольская, д. 1, 142100, г. Подольск, Московская область, Российская Федерация; ООО Канлукс-Энергомонтаж, ул. Комсомольская, д. 1, 142100, г. Подольск, Московская область, Российская Федерация. (BG) Kanlux EOOD, Warehouse area Gopet Logistics, 1532 Kazhdene, Sofia, ph.+359 2 42 19 623 (DE) Kanlux GmbH, Flugplatz 21, 44319 Dortmund (FR) Kanlux France SAS, 2248 Rue Marcadet, 75 018 Paris (GB) Kanlux LTD, 2703 Sugar Mill Business Park, Oakhurst Road, LS117HL Leeds



EN INTENDED USE / APPLICATION

Product designed for the use in households and for other similar general applications.

MOUNTING

Technical changes reserved. Read the manual before mounting. Mounting should be performed by an appropriately qualified person. Any activities to be done with disconnected power supply. Exercise particular caution. Mounting diagram: see pictures.

The product can be connected to a supply network which meets energy quality standards as prescribed by law. Check for proper mechanical fastening and connection to electrical power prior to first use. Do not exceed the maximum load power: see pictures. Terminals need to be placed in a way that will disable their contact with the product parts that become heated.

To maintain the proper IP protection level, the right diameter of the power cable should be selected for the cable gland used in the product.

FUNCTIONAL CHARACTERISTICS

Product can be used either indoors or outdoors. Energy efficient light sources can be used in this product.

USAGE GUIDELINES / MAINTENANCE

Any maintenance work must be performed when the power supply is cut off and the product has cooled down. Clean only with soft and dry cloths. Do not cover the product. Ensure free air access. Product may heat up to a higher temperature.

Replacement of light source to be performed after the product cools down: see pictures. Light sources with parameters provided in the manual must be used in the product. Product can only be supplied by rated voltage or voltage within the range provided. Product must not be used in unfavourable conditions, e.g. dust, water, moisture, vibrations, explosive air atmosphere, fumes, or chemical fumes, etc. Do not use chemical detergents. The inspection of all connections and elements of the lighting system is recommended. Place all the leads and elements mating with the fixture ensuring no contact with the parts of the lighting system that become heated. The light source becomes heated to a high temperature.

EXPLANATIONS OF SYMBOLS USED

- P1: Rated voltage, frequency.
- P2: Maximum power of the light source.
- P3: Base/holder.
- P4: Light bulb/energy efficient compact fluorescent lamp/LED lamp.
- P5: Product meets the requirements of EU directives.
- P6: Certificate of Conformity confirming the quality of production in accordance with approved standards on the territory of the Customs Union.
- P7: Protection against solid foreign objects bigger than 1,0mm provided.
- P8: Protection against splashing water provided.
- P9: Class II - A product in which protection against electric shock is provided not only through basic insulation, but also double or reinforced insulation.
- P10: Product can be used either indoors or outdoors.
- P11: The symbol describes the minimal distance of a light fixture (its light source) from the spots and objects that it's illuminating.
- P12: The chipped globe, screen or protective shield must be replaced immediately.
- P13: Environmental operating temperature range that the product can be exposed to.
- P14: The product is compliant with all relevant United Kingdom regulations.
- P15: The product meets the requirements of technical regulations applicable in Ukraine.

ENVIRONMENTAL PROTECTION

Keep your environment clean. Segregation of post-packaging waste is recommended.

P16: This labelling indicates the requirement to selectively collect waste electronic and electrical equipment. Products labelled in this way must not be disposed of in the same way as other waste under the threat of a fine. These products may be harmful to the natural environment and health, and require a special form of recycling/neutralising. Information on collection centres is provided by local authorities or sellers of such goods. Used items can also be returned to the seller when new product is purchased, in quantity no larger than the purchased item of the same type. The above rules regard the EU area. In the case of other countries, regulations in force in a given country must be applied. Contacting the distributor of our products in a given area is recommended.

COMMENTS / GUIDELINES

Failure to follow these instructions may result in e.g. fire, burns, electrical shock, physical injury and other material and non-material damage. For more information about Kanlux products visit www.kanlux.com. Kanlux S.A. shall not be responsible for any damage resulting from the failure to follow these instructions. Kanlux SA reserves the right to make changes in the manual - the current version can be downloaded at www.kanlux.com.

DE VERWENDUNG / ANWENDUNG

Produkt für die Verwendung in Haushalten und zur allgemeinen Verwendung.

MONTAGE

Technische Änderungen vorbehalten. Lesen Sie vor der Montage die Anleitung. Die Montage sollte von einer Person durchgeführt werden, welche die erforderliche Befugnis hat. Alle Tätigkeiten sind bei abgeschalteter Energieversorgung durchzuführen. Besondere Vorsicht ist zu wahren. Montageschema: s. Zeichnungen. Das Produkt kann an ein Elektrizitätsnetz angeschlossen werden, das die gesetzlich festgelegten Energiestandards erfüllt. Vor der Inbetriebnahme muss die ordnungsgemäße mechanische Befestigung und der elektrische Anschluss geprüft werden. Die maximale Belastung nicht überschreiten: s. Abbildungen. Die Anschlussleitungen müssen so geführt werden, dass ein Kontakt mit den sich aufheizenden Teilen des Produktes verhindert wird. Für die Einhaltung der richtigen IP-Schutzart passen Sie den Durchmesser der Speiseleitung an den Durchmesser der im Produkt verwendeten Durchführungstülle an.

FUNKTIONELLE EIGENSCHAFTEN

Produkt zur Verwendung im Innen- und/oder Außenbereich. Im Produkt kann eine Energiesparlampe verwendet werden.

BETRIEBSHINWEISE / WARTUNG

Die Wartung bei ausgeschalteter Versorgung und nach Erkalten des Produkts durchführen. Nur mit weichen und trockenen Stoffen säubern. Das Produkt nicht bedecken. Für ungehinderte Luftzufuhr sorgen. Das Produkt kann sich aufheizen.

Den Austausch der Leuchtquelle nach dem Erkalten des Produkts durchführen: s. Zeichnungen. Im Produkt müssen Leuchtquellen verwendet werden, die den in der Anleitung gegebenen Parameters entsprechen. Das Produkt ausschließlich mit der Nennspannung oder einem gegebenen Spannungsbereich versorgen. Das Produkt darf an keinem Ort benutzt werden, an dem ungünstige Umgebungsbedingungen herrschen, z.B. Staub, Feinstaub, Wasser, Feuchtigkeit, Vibrationen, explosive Atmosphäre, Dunste oder chemische Ausdünstungen u.ä. Keine chemischen Reinigungsmittel verwenden. Eine Kontrolle aller Verbindungen und Elemente des Beleuchtungssystems wird empfohlen. Alle Leitungen und mit der Leuchte agierenden Teile müssen so befestigt werden, dass es zu keinem Kontakt mit sich erwärmenden Teilen des Leuchtssystems kommt Die Leuchtquelle erwärmt sich stark.

bereich versorgen. Das Produkt darf an keinem Ort benutzt werden, an dem ungünstige Umgebungsbedingungen herrschen, z.B. Staub, Feinstaub, Wasser, Feuchtigkeit, Vibrationen, explosive Atmosphäre, Dunste oder chemische Ausdünstungen u.ä. Keine chemischen Reinigungsmittel verwenden. Eine Kontrolle aller Verbindungen und Elemente des Beleuchtungssystems wird empfohlen. Alle Leitungen und mit der Leuchte agierenden Teile müssen so befestigt werden, dass es zu keinem Kontakt mit sich erwärmenden Teilen des Leuchtssystems kommt Die Leuchtquelle erwärmt sich stark.

ERLÄUTERUNGEN ZU DEN VERWENDETEN MARKIERUNGEN UND SYMBOLEN

- P1: Nennspannung, Frequenz.
- P2: Maximale Leistung der Leuchtquelle.
- P3: Lampensockel / Leuchte.
- P4: Glühbirne / Kompakte Energiesparleuchte / LED-Leuchte
- P5: Das Produkt erfüllt die Anforderungen der EU-Richtlinien.
- P6: Zertifikat über Konformität der Produktionsqualität mit den anerkannten Standards auf dem Gebiet der Zollunion.
- P7: Geschützt gegen feste Fremdkörper mit mehr als 1,0mm Durchmesser.
- P8: Geschützt gegen Spritzwasser.
- P9: Klasse II - Produkt, bei dem als Schutz vor elektrischem Schlag außer der Grundisolierung auch eine doppelte oder verstärkte Isolierung verwendet wird.
- P10: Verwendung im Innen- und Außenbereich.
- P11: Das Symbol bezeichnet den Mindestabstand, den die Leuchte (deren Lichtquelle) von den beleuchteten Orten und Objekten haben muss.
- P12: Gesplitterte oder zerbrochene Teile (Lampenschirm, Abschirmung, Schutzscheibe) müssen sofort ersetzt werden.
- P13: Umgebungstemperaturbereich, dem das Produkt ausgesetzt werden kann.
- P14: Das Produkt entspricht den im Großbritannien (UK) geltenden Vorschriften.
- P15: Das Produkt erfüllt die Anforderungen der in der Ukraine geltenden technischen Vorschriften.

UMWELTSCHUTZ

Auf Sauberkeit und die Umwelt achten. Wir empfehlen die Trennung der Verpackungsabfälle.

P16: Diese Kennzeichnung weist auf die Notwendigkeit hin, gebrauchte elektrische und elektronische Geräte selektiv zu sammeln. Solche gekennzeichneten Produkte dürfen nicht zusammen mit normalem Müll entsorgt werden. Bei Zuwiderhandlung droht eine Geldstrafe. Diese Produkte können schädlich für die Umwelt und die menschliche Gesundheit sein und erfordern eine spezielle Form der Umwandlung / der Rückgewinnung / des Recyclings / der Unschildlichbarmachung Informationen zu Sammel-/Abholpunkten erteilen die lokalen Behörden oder die Verkäufer dieser Produkte

Gebrauchte Produkte können auch an den Verkäufer zurückgegeben werden, wenn die Zahl der alten die der neu gekauften nicht übersteigt. Die o.g. Prinzipien betreffen das Gebiet der EU. Im Falle anderer Länder sind die rechtlichen Bestimmungen des jeweiligen Landes anzuwenden. Wir empfehlen, den Händler unseres Produkts im jeweiligen Gebiet zu kontaktieren.

ANMERKUNGEN / HINWEISE

Die Nichtbeachtung der Empfehlungen der vorliegenden Hinweise kann u.a. zu Bränden, Verbrennungen, Stromschlägen, physischen Verletzungen und anderen materiellen und immateriellen Schäden führen. Zusätzliche Informationen zu den Produkten der Marke Kanlux sind auf der Seite www.kanlux.com erhältlich. Kanlux S.A. haftet nicht für Schäden, die aus dem Nichtbeachten der Empfehlungen der vorliegenden Hinweise resultieren. Die Firma Kanlux SA behält sich das Recht vor, Änderungen an der Bedienungsanleitung einzuführen - die aktuelle Version zum Herunterladen auf www.kanlux.com

FR DESTINATION / APPLICATION

Produit destiné à l'utilisation dans les ménages et aux destinations générales.

INSTALLATION

Modifications techniques réservées. Avant de commencer l'installation lisez le mode d'emploi. Installation doit être effectuée par une personne possédant les certificats d'aptitude convenables. Toutes les opérations doivent être effectuées avec la tension débranchée. Il faut rester très prudent. Schéma de l'installation: voir les images. Produit peut être branché au réseau d'alimentation qui est conforme aux standards de qualité d'énergie définis par la loi. Avant la première mise en marche il faut s'assurer si le fixage mécanique est correct ainsi que la connection électrique. Ne pas dépasser la puissance maxi de la charge: voir les images. Cordons de connection doivent être conduits et disposés d'une manière à rendre impossible leur contact avec les parties du produit qui se réchauffent. Pour maintenir le niveau approprié IP, le diamètre du câble d'alimentation doit être adapté au diamètre de la bobine de réactance utilisée dans le produit.

CARACTERISTIQUES FONCTIONELLES

Utiliser le produit à l'intérieur et/ou à l'extérieur des locaux. On peut utiliser en ce produit les sources de lumière à basse consommation.

RECOMMANDATIONS D'EXPLOITATION / MAINTENANCE

Faire l'entretien avec l'alimentation coupée une fois le produit refroidi. Nettoyer uniquement avec les tissus secs et délicats.

Ne pas couvrir le produit. Assurer l'accès libre de l'air. Produit peut se réchauffer jusqu'à la température élevée. Faire changer la source de lumière après avoir éteint le produit: voir les images. Utiliser dans le produit les sources de lumière aux caractéristiques indiquées dans le mode d'emploi. Produit à alimenter à l'aide de la tension nominale ou dans les limites des tensions indiquées. Produit ne peut pas être utilisé dans l'endroit aux conditions défavorables par exemple: poussière, eau, humidité, vibrations, atmosphère explosive, vapeurs ou fumées chimiques etc. On ne peut pas utiliser les produits nettoyants chimiques. Il est recommandé de contrôler si tous les raccordements et les éléments du système d'éclairage sont corrects.

Tous les câbles et éléments fonctionnant avec le luminaire sont à mettre en place de façon à ne pas permettre qu'ils touchent les éléments du système d'éclairage se chauffant. Source de produit se chauffe jusqu'à la température élevée.

EXPLICATION DES MARQUAGES ET DES SYMBOLES UTILISES

- P1: Tension nominale, fréquence.
- P2: Puissance maximale de la source de lumière.
- P3: Coulot/douille.
- P4: Lampe/Lampe fluorescente compacte à basse consommation/ Lampe LED.
- P5: Produit conforme aux Directives de l'Union Européenne (UE).
- P6: Certificat de conformité validant la qualité de la production avec les normes approuvées sur le territoire de l'Union douanière.
- P7: Protection contre les états solides dépassant 1,0mm.
- P8: Protection contre les giclées d'eau.
- P9: 2ème classe - Produit où la protection contre la commotion électrique est assurée, outre l'isolement de base, l'isolement double ou renforcé appliqué.
- P10: On peut utiliser à l'intérieur et à l'extérieur des locaux.
- P11: Symbole signifie la distance minimale qui peut avoir lieu entre le luminaire (sa source de lumière) et les endroits et les objets qu'il éclaire.
- P12: Il faut immédiatement échanger le globe, l'écran, la vitre de protection cassé ou endommagé.
- P13: Etendue de la température de l'environnement à laquelle peut être exposé le produit.
- P14: Le produit est conforme à la réglementation applicable au Royaume-Uni (UK).
- P15: Le produit est conforme aux exigences de la réglementation technique applicable en Ukraine.

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Gardez la propriété et protégez l'environnement. La ségrégation des déchets d'emballage est recommandée.

P16: Ce marquage indique la nécessité de la collecte selective des appareils électriques et électroniques usés. Les produits marqués de cette façon ne peuvent pas, sous la peine d'amende, être jetés aux poubelles avec les déchets ordinaires. Ces produits peuvent être nuisibles pour l'environnement et pour la santé des hommes, il exigent les formes spéciales de la transformation/de la récupération/du recyclage et de la neutralisation. Informations sur les points de ramassage/réception sont données par les autorités locales ou le vendeur de ce type de matériel. Matériel usé peut être aussi rendu au vendeur en cas de l'achat de nouveau matériel en quantité inférieur ou égal au nouveau matériel acheté du même type. Susdits principes concernent le territoire de l'Union Européenne. En cas d'autres pays appliquer les dispositions en vigueur dans un pays concerné. Nous recommandons de contacter le distributeur de notre produit dans le territoire concerné.

REMARQUES / INDICATIONS

La non observation des indications du présent, ode d'emploi peut entraîner par exemple aux incendies, aux brûlures, à la commotion électrique, aux lésions physiques et aux autres dommages matériels et immatériels. Les informations supplémentaires concernant les produits de la marque Kanlux sont accessibles sur le site : www.kanlux.com.

Kanlux S.A. n'encourt pas de responsabilité pour les dommages résultant de la non observation du présent mode d'emploi. La société Kanlux SA se réserve le droit d'apporter des modifications à l'instruction - la version actuelle peut être téléchargée à partir du site www.kanlux.com.

NL BESTEMMING / TOEPASSINGSGBIED

Product bestemd voor gebruik in huishouding en ruimen van algemeen gebruik.

MONTAGE

Technische veranderingen gereserveerd. Voor montage lees instructie. Montage zou kwalificeerde persoon uitvoeren. Alle operaties doen bij losgekoppelde stroominstallatie. Men moet bijzondere voorzichtigheid houden. Montagebeeld: kijk afbeelding. Het product kan aangesloten worden tot elektrische leiding die voldoet aan energie kwaliteits regels bepaald door de wetgeving. Voor eerste gebruik moet men mechanische montage en elektrische aansluiting controleren. Product goed voor ondersteuning van gravitatieve ventilatie. Aansluitingsleidingen moeten zo gelegd worden, dat ze niet in concaakt komen met warm wordende delen van het product. Om de juiste graad van IP te behouden dient men de diameter van de voedingskabel aan de diameter van de, in het product gebruikte kabeldoorvoer, aan te passen.

FUNCTIONAAL EIGENSCHAPPEN

Product gebruiken in binnen en/of buiteruimen. In het product kan men energiezuinige lichtbronnen te gebruiken.

GBEBRUIKSAANWIJZING / KONSERVATIE

Onderhoudswerken maken bij uitgedane stroom en afgekoelde elementen. Schoonmaken alleen met delicate en droge stoffen. Product nie verdecken. Zorgen voor vrije luchtcirculatie. Product kan zich verwarmen tot verhoogde temperatuur. Visseling van lichtbron maken na afkoelen van product: kijk beeld. In het product moeten lichtbronnen gebruikt werden met opgegevene in bedieningsboekje paramenteren. Product versterken allen met gevone stroom of wie opgegeven. Product niet gebruiken waar niet goede omstandigheden zijn, bij voorbeeld: stof, water, vocht, explosiegevaar, dampen, chemische dampen, evz. Niet gebruiken chenische schoonmaakmiddelen. Kontrol van alle elementen van belichtings systeem is aanbevolen. Alle leidingen en elementen samenwerkende met montuur moeten zo aangezet worden, dat ze niet in aanraking komen met warmwordende elementen van belichtings systeem. Lichtbron verwarmt zich tot hoche temperatuur.

VERKLARING VAN GEBRUIKTE SYMBOLEN EN AFKORTINGEN

- P1: Ingangsstroomspanning, frequentie.
- P2: Max. kracht van lichtbron.
- P3: Heft / montuur.
- P4: Gloeilamp/Energiesparende compact TL-buis/LED Lampe.
- P5: Product voldoet aan de Europese Normen (EU).
- P6: Conformiteitscertificaat met bevestiging van de kwaliteit van de productie conform de goedgekeurde normen op het gebied van de Douane-Unie.
- P7: Bescherming voor vaste lichame groeter dan 1,0mm.
- P8: Bescherming tegen sproeier water.
- P9: Klas II - Product, waarin bescherming tegen elektrische schok geven, buiten basis isolatie, dubbel of versterkte isolatie.
- P10: Kunnen binnen en buiten gebruikt werden.
- P11: Symbool betekent minimale afstand welke kan licht montuur (haar licht bron) van licht plaatsen en objecten.
- P12: Zo snel mogelijk vervangen kapote of gebrokene lens, scherm of beschermglas.
- P13: Temperatuur bereik van omgeving, waar het product werkt.
- P14: Het product voldoet aan de eisen van de regelgeving die van toepassing is in Groot-Brittannië (VK).
- P15: Het product voldoet aan de eisen van de technische voorschriften die van toepassing zijn in Oekraïne.

MILIEUBESCHERMING

Houd schoonheid en beschermd het milieu. Aanbevolene verpakings afvalscheiding.

P16: Dat symbool betekend selectieve versameling van gebruikte elektrische en elektronische goederen. Producten met zulke symbool onder dwang van boete kan je niet tot gewone afhaal goien. Zulke producten kunne schadelijk zijn voor het milieu en gezondheid van mensen. Ze hebben aparte form van verwerken / herstel / recycling / inactivatie nodig. Informaties over verzamelpaatsen geven lokale administratie of verkopers van zulke producten. Verbruikte producten kunnen ook teruggevoeren worden aan verkoper in geval van kopen van nieuwe producten, in niet grotere goeveelheid als nieuwgekochte product. Bovendienomde regels gelden op gebied van EU. In anderen landen moeten rechtelijke voorschriften geeltt worden, die in dit land gelden. Neem contact met distributie van onze product op dat gebied.

LET OP/ BIJZONDERHEDEN

Zich niet houden aan regelingen van deze instructie kan leiden onder anderen tot brand, verbrandingen, overspanningen, en ander materiele en niet materiele schaden.

Verdere informaties over producten van merk Kanlux zijn op : www.kanlux.com te vinden. Kanlux S.A. kan niet aansprakelijk gemaakt worden voor effecten ontstaan door zich niet te houden aan deze instructie. Firma Kanlux SA behoudt zich het recht tot wijzigingen in de gebruiksaanwijzing-de meest actuele versie te downloaden op www.kanlux.com

IT DESTINAZIONE / USO

Prodotto destinato all'uso in ambito domestico e in ambiti generali.

ASSEMBLAGGIO

Modifiche tecniche riservate. Prima di procedere con l'assemblaggio si prega di consultare le istruzioni. L'assemblaggio deve essere effettuato da una persona con appropriata competenza. Eseguire qualsiasi operazione con l'alimentazione disinserita.

E' necessario adottare particolare cautela. Schema di assemblaggio: vedi illustrazioni. Il prodotto può essere collegato ad una rete d'alimentazione che soddisfi gli standard di qualità energetici definiti dalla legislazione. Prima del primo utilizzo, occorre accertarsi che il fissaggio meccanico e il cablaggio elettrico siano corretti. Non superare il carico massimo di potenza: vedi illustrazioni. E' necessario far passare i cavi di raccordo in modo tale da impedire il loro contatto con le parti del prodotto soggette a riscaldamento. Per garantire un adeguato grado di protezione IP, adattare il diametro del conduttore di alimentazione al diametro del passacavo installato nel prodotto.

CARATTERISTICHE FUNZIONALI

Prodotto da utilizzare in ambienti interni e/o all'esterno. Nel prodotto è possibile inserire una sorgente luminosa a risparmio energetico.

RACCOMANDAZIONI D'USO E MANUTENZIONE

Eseguire la manutenzione solo con l'alimentazione disinserita e dopo il raffreddamento del prodotto. Pulire esclusivamente con un panno delicato e asciutto. Non coprire il prodotto. Garantire il libero accesso di aria. Il prodotto può riscaldarsi fino a temperature elevate. La sostituzione della fonte luminosa deve essere effettuata dopo il raffreddamento del prodotto. vedi illustrazioni. Utilizzare nel prodotto solo fonti di luce aventi i parametri specificati nelle istruzioni. Prodotto da alimentare unicamente con la tensione nominale o il campo di tensione prescritti. Non utilizzare il prodotto in luoghi con avverse condizioni ambientali, quali sporco, polvere, acqua, umidità, vibrazioni, gas esplosivi, nebbie o esalazioni chimiche, ecc. Non utilizzare detersivi chimici. Si raccomanda il controllo della correttezza di tutte le connessioni e dei componenti del sistema di illuminazione. Tutti i cavi e i componenti coordinati con l'apparecchio devono essere collocati in modo da non consentire il contatto con le parti del sistema di illuminazione soggette a riscaldamento. La fonte di luce si riscalda fino a temperature elevate.

SPIEGAZIONE DELLE INDICAZIONI E DEI SIMBOLI USATI

- P1: Tensione nominale, frequenza
- P2: Potenza massima della sorgente luminosa
- P3: Base/alloggiamento
- P4: Lampadina/Lampada compatta a risparmio energetico/Lampada a LED.
- P5: Il prodotto soddisfa i requisiti delle Direttive dell'Unione Europea (UE).
- P6: Certificato di Conformità attestante la conformità della qualità di produzione alle norme approvate sul territorio dell'Unione Doganale.
- P7: Protezione contro i corpi solidi superiori a 1,0mm.
- P8: Protezione contro i getti d'acqua.
- P9: Classe II - Prodotto in cui la protezione contro la folgorazione è realizzata, oltre che con l'isolamento di base, con l'applicazione di un isolamento doppio o rinforzato.
- P10: Utilizzabile in ambienti interni e all'esterno.
- P11: Il simbolo indica la distanza minima che può avere il dispositivo di illuminazione (la sorgente luminosa) da luoghi ed oggetti da illuminare.
- P12: Bisogna sostituire immediatamente la lente o lo schermo rotto o danneggiato, con un vetro di protezione.
- P13: Intervallo di temperature ambiente a cui il prodotto può essere esposto.
- P14: Il prodotto è conforme alle normative vigenti nel Regno Unito (UK).
- P15: Il prodotto soddisfa i requisiti delle normative tecniche applicabili in Ucraina.

PROTEZIONE AMBIENTALE

Prenditi cura della pulizia e dell'ambiente. Si consiglia la differenziazione degli imballaggi da smaltire.

P16: Questa etichetta indica la necessità di raccolta differenziata dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. I prodotti con questa etichetta, a pena di ammenda, non possono essere. Smaltiti nella

P8: Aizsardzība no ūdens šķakstiem.

P9: Klase II - Izstrādājums kādā aizsardzību no elektrošoka veido, izņemot pamata izolāciju, izmantota dubulta vai pastiprināta izolācija.

P10: Var lietot telpu iekšā un ārpusē.

P11: Simbols nozīmē minimālo attālumu, kāds var būt apgaismojuma rāmim (tās gaisma avota) no vietām un apgaismotiem objektiem.

P12: Tūlīt jānomaina pārplīsta vai ievainota lēca vai ekrāns, aizsardzības rūtis.

P13: Apkārtnes temperatūras diapazons, kādas iedarbībai var būt izstādīts izstrādājums.

P14: Produkts atbilst Lielbritānijā (Lielbritānija) piemērojamo noteikumu prasībām.

P15: Prece atbilst Ukrainā piemērojamo tehnisko noteikumu prasībām.

VIDES AIZSARDZĪBA

Rūpējieties par tīrību un apkārtnējo vidi. Ieteicam šķirot iepakojumu atkritumos.

P16: Tas apzīmējums rāda ka ir vajadzība selektīvi vākt lietotas elektriskās un elektroniskās iekārtas. Tajā veidā apzīmēti izstrādājumi, neizpildes gadījumā paredzot naudas sodu, nedrīkst izvest kopā ar parastiem atkritumiem. Tādi izstrādājumi var būt kaitīgi videi un cilvēku veselībai, tie pieprasā speciala tipa pārstrādāšanas / otrreizēja izmantošana / reciklēšana / neitralizēšana. Informāciju par vākšanas/saņemšanas punktiem var iegūt no reģionālās valdības vai šī tipa iekārtas pārdevēja. Lietotu iekārtu var arī atdot pārdevējam, gadījumā kad tiek iepirkts jauns izstrādājums daudzumā, kas nepārsniedz tā paša tipa iepirkta iekārtas daudzumu. Iepriekšminēti norādījumi attiecas uz Eiropas Savienības teritoriju. Citās valstīs jāievēro juridiski noteikumi, kas ir spēkā attiecīgajā valstī. Ieteicam sazināties ar mūsu izstrādājuma izplāntāju attiecīgajā reģionā.

PEZĪMES / NORĀDĪJUMI

Šīs instrukcijas norādījumu neievērošana var novest līdz piem. ugunsgrēka radīšanai, apdegumiem, elektrošokam, fiziskiem ievainojumiem un citiem materiāliem vai nemateriāliem zaudējumiem. Papildu informācija par Kanlux markas produktus ir pieejama šeit: www.kanlux.com. Kanlux S.A. nenes atbildību par sekām kas radīsies šīs instrukcijas norādījumu neievērošanas dēļ. Firma Kanlux SA aizstāv sev tiesību mainīt instrukciju - aktuālā versija ir pieejama mājaslapā www.kanlux.com

EE

EESMĀRK / RAKENDUS

Seade mēeldud ārkasutamiseks elamumajanduses ja ūldeesmärkideks.

MONTEERIMINE

Tehnilisēd muodatusēd reserveeritūd. Enne kokkupanemise tōōde asumist tutvū kasutamisejuhēdiga. Monteerimistōōsēd peab sooritama vastavaid kvalifikatsiōōne omav isik. Igsasugū tehinguid sooritada vāļjalūlitatūd toitevoolū korral. Tuleb sāilitada erilisēd ettevaatlikkuse vahēdēd. Monteerimise skeem: vaata illūstratsiōōni. Seade vōōb olla ūhēndatūd toitlūstus energjavōōrguga, mis taidab seaduse poolt ettenāhtūd energija kvaliteēdēd normid. Enne esimest kasutamist tuleb ūlekontrollida seade ūgēpārāst mehāanilisēd kinnitust ja elektrilisēd ūhēndust. Mitte ūletada maksimāalsēd koormuse vōōmsust: vaata illūstratsiōōni. ūhēndusjuhtmed tuleb sel viisil paigutada, et vāitida nende kokkupuutumist ūles kuumēnevate seadmete osadēd. Vastava IP-klassi sāilitamiseks peate valima toitejuhtme, mille lābimōōt vastaks tootes kasutatud drosseli lābimōōdule.

OTSTARBEKOHASED OMADUSED

Seaded kasutada ruumide sees ja/vōōi vāļjaspool ruumi. Seadmes vōōb kasutada energijasāstāvaid valguse allikāid.

EKSPLUATATSIOONILISĒD / HOOLDUS SOOVITUSED

Konserveerimise tōōsēd sooritada vāļja lūlitatūd voolū juures, peale toote maha jahtumist. Puhastada ainult ūrnadēdā ja kuiva lapiga. Ārge katke seadet. Tagada vaba ūhu juurdepāāsu. Seade vōōb kuumēnēdā kōrgēmatele temperatūuridele.

Valguseallika vāļjavahetamist sooritada peale toote maha ahtumist: vaata illūstratsiōōni. Seadmes tuleb kasutada valgusalikāid, vastavalt paramēetritele mārģistatūd kasutamise instruksioōni. Seadet tuleb pingēstada ainult nominaal vāārtuse jārģi vōōi nāidatūd pingē vahēmikū. Seadet ei tohi kasutada kohtādes, kus valitsevad mitte soodsā ūmbruskonna tōōtingimused, nāiteks mustus, tolm, vesi, niiskus, vibratsiōōn, plahvatusohētik atmosfāār, keemilisēd auru vōōi puhangud jne. Ārge kasutage keemilisēd puhastusvahēdēd. On soovitatūd ūlekontrollida kōōikide ahelate ūhēndused ja sammuti valgustuse sūsteemi elemente. Kōōksugu kaablid ja elementid, mis teevad koostōōd valgsti kerega peavad olema paigutatud sellisēd kohās, et mitte lubada neil kokku puutuda ūleskuumēndatūd valgstussūsteemi elementēdā. Valgusalikās kuumēnēb ūlesse kōrgē temperatūurini.

KASUTATUD MĀRģISTUSTE JA SŪMBOLITE SELGITUSED

P1: Nominaal pingē, sagedus.

P2: Valguseallika maksimāalēd vōōmsust.

P3: Sokkel / lambipēsa.

P4: Pirm/ Kompaktne energiasāstlik pāēvāvalgstus pirm / LED Lamp.

P5: Toode vastā Euroopa Līdū (EL) Direktīvīdē nōuetele.

P6: Vastavustunnistū, mis tōōendā tootmīse kvaliteēdī vastavust kinnitatūd standartīdēdā Tōōllīlīdū teritōōriūmīl.

P7: Kaitse tahēte kehāde eest, suuēradā kui 1,0 mm.

P8: Kaitse veeprīsmēte eest.

P9: II Klāss - Seade, kus kaitset elektrīlōōģi eest vastatūd veele, peale pōōhisolatsiōōni, lisākaitsevahēndid nāģu kahekorēdne vōōi tugevdātūd isolatsiōōn.

P10: On lubātūd kasutada nī seespool, kui ka vāļjaspool ruumi.

P11: Mārģistatūd sūmbol mārāb āra minimāal kauguse, mīdā peab tagama valgstikeha (selle valguseallikās) kohtādes t ja objektīdēd, mīdā valgstāb.

P12: Tuleb otsekohe vāļjavahēdāta pragunēnūd vōōi vīgastatūd lambivārī vōōi ekrāankatte, kaitse klāsi.

P13: ūmbruskonna temperatūurī vahēmik, mīllegā on lubātūd mōōjūtādā seadet.

P14: Toode vastā Suurbritānias (UK) kehēvīvate eeskīrjāde nōuetele.

P15: Toode vastā Ukrainas kehēvīvate tehnilisēd eeskīrjāde nōuetele.

KESKONNAKAITSE

Hoollīse puhtuse ja keskkonna eest. Soovitāme pakēndjāātmetē segregatsiōōni

P16: See mārģistū nāitāb vajādust erāldī kogudā ārkasutatūd elektrī- ja elektrōonikaseadmeid. Tooteid sel viisil mārģistatūd, trāhvi āhvārdusēl, ei tohi vāļjavīsātā tavalisē prūģikāstī koos muudē jātmetēdā. Sellisēd tooted vōōvād olla kahjulikūd keskkonnāle ja inimestē tervīsele, nād nōuāvād erilisē ūmber tōōtlemist / taaskasutamist / ringlusēvōōtū / kōrvaldamist. Teavēt kogumispunktīdē/vastuvōōtmīse kohtāde kohtā saavād andā kohalikūd omāvalītsus vōōimūd vōōi sellisē seadmetē edāsīmūūjād. Kasutatūd seadmeid vōōb tagastādā kā mūūjāle, juhul, kui osetatāv kogus ūusi tooteid ei ole suuērad, kui osetatāv samalāādī ūued seadmed omā kogusēdā on vastavuses. ūlevalpool toodud reēģlīd kehēvīvād Euroopa Līdū piirkonnās. Teiste riikīdē puhul tuleks kasutusele vōōtā kohalikke ūģusakte, mis kehēvīvād antūd riģis. Me soovitāme teil ūhēndust vōōtā omā toote turustājāģā teie piirkonnās.

MĀRģUKUSED / NĀPUNĀITES

Kāesolevā kāsīrāamatus toodud soovīstē eirāmīne, vōōvād pōōhjustādā nāiteks tulekahju, pōētushāāvū, elektrīlōōģi, fūīsīlīsī vīgastūsi ja mūdī kahjustūsi nīi materiālsēdī ja immateriālsēdī. Kanlux mārģi all olevate toodēte kohtā līsāinfot leiate veebil: www.kanlux.com. Kanlux A.S. ei kanna mīngīsugust vastutust juhtumīte eest, mīis tulēnevād mītte kīnīpīdamīstē sīin toodud kasutūsijuhēdusēd. Firma Kanlux SA jātāb endāle ūģīse muudatūse tegemīseks kasutūsijuhēndīs – kehēvīvā versīōōni saāb āllā laādīdā veebilēhēlt www.kanlux.com.



TUNA MINI

